



Queen Elizabeth School Old Students' Association Primary School  
伊利沙伯中學舊生會小學

學校檔號：QESOSAPS/TD/24003

執事先生：

招標/邀請報價

承投提供「購買平板電腦(BYOD計劃)(2024-2025)」

現誠邀 貴公司承投提供招標/報價附表上所列的設備。報價時請詳列各項目詳細資料或可根據擬定的報價承辦較附表所列更佳的服務。倘 貴公司不擬接納部分項目，請於招標/報價附表上清楚註明。

標書/報價表格必須填具一式兩份，並放置信封內封密。信封面應使用本校提供之封面。標書/報價書應寄往新界天水圍天耀邨第一期伊利沙伯中學舊生會小學。並須於二零二四年十月三十一日(星期四)中午十二時前送達上述地址。逾期的標書/報價書，概不受理。 貴公司的標書/報價書有效期為90天，由上述截止日期起計。如在該90天內仍未接獲訂單，則是次報價可視作落選論。另外亦請注意， 貴公司必須填妥報價表格第II部份(一式兩份)，否則報價概不受理。

倘 貴公司未能或不擬報價，亦煩請盡快填妥不擬投標通知書，傳真或寄回本校，並列明不擬報價的原因。

學校招標/邀請報價所需服務時，可能以「分項」形式考慮接受供應商的報價。如需了解各項目的要求，請致電2448 0889與胡偉灝老師聯絡。

**《防止賄賂條例》**

根據《防止賄賂條例》，在學校採購過程中，如學校員工接受承辦商提供的利益，或承辦商向學校員工提供利益，均屬違法。學校不容許承辦商透過任何形式的利益（包括捐贈）影響學校的選擇。

學校員工或承辦商任何一方或雙方如有干犯上述違法行為，有關報價書將不獲考慮；即使已獲委聘，所簽訂的有關合約亦會被宣告無效。

校長：

(蔣棟良)

二零二四年十月三日

備註：如截標當日教育局宣佈全日制小學停課，截標時間將延至下一個工作日正午12時。

**招標／書面報價**  
**承投提供「購買平板電腦(BYOD計劃)(2024-2025)」**

學校名稱及地址： 伊利沙伯中學舊生會小學  
新界天水圍天耀邨第一期

學校檔號：QESOSAPS/TD/24003

截標日期：31/10/2024 (正午十二時)

---

**第 I 部份**

下方簽署人願意按照所列的價格(其他費用全免)，以及校方提供的任何圖則及／或規格，供應夾附的書面報價／投標附表上所列的全部或部分項目，交貨限期已於正式訂單上註明。下方簽署人知悉，所有未經特別註明的項目，如已在英國標準規格內有所訂明，則須符合該等規格。書面報價單／投標書由上述截標日期起計90天內仍屬有效；校方不一定採納索價最低的書面報價單／投標書或任何一份書面報價單／投標書，並有權在書面報價單／投標書的有效期內，採納某部份書面報價單／投標書的全部或部份內容。下方簽署人亦保證其公司的商業登記及僱員補償保險均屬有效，而其公司供應的各個項目並無侵犯任何專利權。

**第 II 部份**

**再行確定書面報價單／投標書的有效期**

有關本投標書的第I部份，現再確定本公司/機構的投標書有效期由31/10/2024起計為90天。

下方簽署人亦同意，書面報價單／投標書的有效期一經再行確定，其公司就該事項註明於書面報價單／投標表格的預印條文，即不再適用。

### 第 III 部份

#### 維護國家安全

下方簽署人確認即使報價／招標文件中有任何相反的規定，學校保留以其公司曾經、正在或有理由相信其公司曾經或正在作出有可能構成或導致發生危害國家安全罪行的行為或活動為由，取消其公司資格的權利，又或為維護國家安全，或為保障香港的公眾利益、公共道德、公共秩序或公共安全，而有必要剔除其公司。

下方簽署人確認若出現下列任何一種情況，學校可以立即終止合約；

- i. 其公司曾經或正在作出可能構成或導致發生危害國家安全罪行或不利於國家安全的行為或活動；
- ii. 繼續僱用其公司或繼續履行合約不利於國家安全；或
- iii. 學校合理地認為上述任何一種情況即將出現。

簽署人姓名（請以正楷填寫）： \_\_\_\_\_

簽署： \_\_\_\_\_

職銜： \_\_\_\_\_

日期： \_\_\_\_\_



上方簽署人已獲授權，代表：

\_\_\_\_\_ 公司/機構簽署投標書，該公司/機構在香港

註冊的辦事處地址為：

\_\_\_\_\_

電話號碼： \_\_\_\_\_ 傳真號碼： \_\_\_\_\_

電郵地址： \_\_\_\_\_

**招標／書面報價**  
**承投提供「購買平板電腦(BYOD計劃)(2024-2025)」**

學校名稱及地址： 伊利沙伯中學舊生會小學  
新界天水圍天耀邨第一期

學校檔號：QESOSAPS/TD/24003

截標日期：31/10/2024 (正午十二時)

---

**第 I 部份**

下方簽署人願意按照所列的價格(其他費用全免)，以及校方提供的任何圖則及／或規格，供應夾附的書面報價／投標附表上所列的全部或部分項目，交貨限期已於正式訂單上註明。下方簽署人知悉，所有未經特別註明的項目，如已在英國標準規格內有所訂明，則須符合該等規格。書面報價單／投標書由上述截標日期起計90天內仍屬有效；校方不一定採納索價最低的書面報價單／投標書或任何一份書面報價單／投標書，並有權在書面報價單／投標書的有效期內，採納某部份書面報價單／投標書的全部或部份內容。下方簽署人亦保證其公司的商業登記及僱員補償保險均屬有效，而其公司供應的各個項目並無侵犯任何專利權。

**第 II 部份**

**再行確定書面報價單／投標書的有效期**

有關本投標書的第I部份，現再確定本公司/機構的投標書有效期由31/10/2024起計為90天。

下方簽署人亦同意，書面報價單／投標書的有效期一經再行確定，其公司就該事項註明於書面報價單／投標表格的預印條文，即不再適用。

### 第 III 部份

#### 維護國家安全

下方簽署人確認即使報價／招標文件中有任何相反的規定，學校保留以其公司曾經、正在或有理由相信其公司曾經或正在作出有可能構成或導致發生危害國家安全罪行的行為或活動為由，取消其公司資格的權利，又或為維護國家安全，或為保障香港的公眾利益、公共道德、公共秩序或公共安全，而有必要剔除其公司。

下方簽署人確認若出現下列任何一種情況，學校可以立即終止合約；

- i. 其公司曾經或正在作出可能構成或導致發生危害國家安全罪行或不利於國家安全的行為或活動；
- ii. 繼續僱用其公司或繼續履行合約不利於國家安全；或
- iii. 學校合理地認為上述任何一種情況即將出現。

簽署人姓名（請以正楷填寫）： \_\_\_\_\_

簽署： \_\_\_\_\_

職銜： \_\_\_\_\_

日期： \_\_\_\_\_



公司印鑑

上方簽署人已獲授權，代表：

\_\_\_\_\_ 公司/機構簽署投標書，該公司/機構在香港

註冊的辦事處地址為：

\_\_\_\_\_

電話號碼： \_\_\_\_\_ 傳真號碼： \_\_\_\_\_

電郵地址： \_\_\_\_\_

招標/報價附表 (須填具一式兩份)

[所有項目須由投標者填寫]

承投提供「購買平板電腦(BYOD計劃)(2024-2025)」 (QESOSAPS/TD/24003)

第I部分

項目編號	物品說明/規格	所需數量	單價 (HK\$)	總價 (HK\$)
1	<p><b>iPad (10th gen.) Wi-Fi 256GB – Silver</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Size: 248.6mm x 179.5mm x 7mm</li> <li>● Weight: 477 grams (1.05 pounds)</li> <li>● Chip: A14 Bionic chip (6-core CPU, 4-core graphics, 16-core Neural Engine)</li> <li>● Display: Liquid Retina Display 10.9-inch (diagonal) LED backlit Multi-Touch display with IPS technology 2360-by-1640-pixel resolution at 264 pixels per inch (ppi) True Tone display 500 nits brightness Fingerprint-resistant oleophobic coating</li> <li>● Sensors: Touch ID Three-axis gyro Accelerometer Barometer Ambient light sensor</li> <li>● Wireless: Wi-Fi 6 (802.11ax) with 2x2 MIMO; speeds up to 1.2 Gbps Simultaneous dual band Bluetooth 5.2</li> <li>● Operating System: iPadOS 18 or above</li> <li>● Fluently Warranty</li> <li>● With Free Engraving on iPad (school name and student name)</li> <li>● Free Insert Account into Apple School Manager (ASM) and Mobile Device Management (MDM)</li> <li>● Including USB-C Charge Cable (1 meter) and 20W USB-C Power Adapter</li> <li>● Delivery Date: 10/1/2025 or before</li> </ul>	130		
2	<p><b><u>Flip Case for iPad (10th gen.) Wi-Fi (項目編號 1), with Pencil Slot for Apple Pencil (USB-C) (項目編號 5)</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Color: Black</li> </ul>	130		
3	<p><b><u>10.9inch Glass Screen Protector for iPad (10th gen.) Wi-Fi (Item 1)</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Provide Screen Protector Installation Service</li> </ul>	130		
4	<p><b><u>Apple Care+ (3 years)</u></b>  <i>Option 1: including iPad (10th gen.) Wi-Fi (項目編號 1) and Apple Pencil (USB-C) (項目編號 5)</i>  <i>Option 2: iPad (10th gen.) Wi-Fi (項目編號 1) only</i></p>	130		
5	<p><b><u>Apple Pencil (USB-C)</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Length: 6.10 inches (155 mm)</li> <li>● Diameter: 0.35 inch (8.9 mm)</li> <li>● Weight: 0.72 ounce (20.5 grams)</li> <li>● Connections: Bluetooth, USB-C Connector</li> <li>● Other Features: Magnetically Attaches</li> </ul>	130		
6	<p><b><u>Mobile Device Management (MDM) System (3 years)(depend on students school year)</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Compatible with School Existing MDM System</li> </ul>	130		
<b>Total:</b>			\$	

## 標書條款及細則

1. 投標方須接受整項訂單或部分訂單。
2. 若所述產品在安裝後出現不符規格的情況，學校有權終止與已選定的投標方簽署之合約。投標方亦須對由此引起的延誤或重新招標所造成的任何損失負責。最高賠償金額以合同總額為限。
3. 工作參考資料如有虛假，將被視為不符規格。
4. 以上投標報價須適用於 1 至 150 名學生，學校有權更改採購數量，實際訂購數量以落單時為準。

## 第II部分

### 利益衝突申報及資料保密

本人/本公司確認是次參與報價/投標的人員

1. 與伊利沙伯中學舊生會小學內任何人有沒有業務往來或任直接或間接的財務利益。  
 有，請說明 \_\_\_\_\_  
 沒有
2. 有沒有任何家人或親屬(包括:配偶、父母、配偶父母、兄弟姐妹及其配偶、配偶的兄弟姐妹及其配偶)在伊利沙伯中學舊生會小學擔任現任職位。  
 有，請說明職員姓名與關係 \_\_\_\_\_  
 沒有

本人/本公司承諾不會在未經學校授權下披露有關報價或招標的資料。

### 其他聲明

本人/本公司知悉，所有未經特別註明的項目，均須按照該細則的規定提供服務；投標書由截標日期起計90天內仍屬有效；90天後未獲通知代表落選，校方不作另行通知。

本人/本公司明白，如收到學校訂單後未能提供報價/投標書上所列之物料或服務，本人/本公司須負責賠償學校從另處採購上述物料或服務的差價。

公司印鑑

公司/機構名稱: \_\_\_\_\_

獲授權簽署投標書的代表的姓名及簽署:

姓名 (請以正楷填寫): \_\_\_\_\_ 職銜: \_\_\_\_\_

簽署: \_\_\_\_\_

電話號碼: \_\_\_\_\_ 傳真號碼: \_\_\_\_\_

電郵地址: \_\_\_\_\_

日期: \_\_\_\_\_

招標/報價附表 (須填具一式兩份)

[所有項目須由投標者填寫]

承投提供「購買平板電腦(BYOD計劃)(2024-2025)」 (QESOSAPS/TD/24003)

第I部分

項目編號	物品說明/規格	所需數量	單價(HK\$)	總價(HK\$)
1	<p><b>iPad (10th gen.) Wi-Fi 256GB – Silver</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Size: 248.6mm x 179.5mm x 7mm</li> <li>● Weight: 477 grams (1.05 pounds)</li> <li>● Chip: A14 Bionic chip (6-core CPU, 4-core graphics, 16-core Neural Engine)</li> <li>● Display: Liquid Retina Display 10.9-inch (diagonal) LED backlit Multi-Touch display with IPS technology 2360-by-1640-pixel resolution at 264 pixels per inch (ppi) True Tone display 500 nits brightness Fingerprint-resistant oleophobic coating</li> <li>● Sensors: Touch ID Three-axis gyro Accelerometer Barometer Ambient light sensor</li> <li>● Wireless: Wi-Fi 6 (802.11ax) with 2x2 MIMO; speeds up to 1.2 Gbps Simultaneous dual band Bluetooth 5.2</li> <li>● Operating System: iPadOS 18 or above</li> <li>● Fluently Warranty</li> <li>● With Free Engraving on iPad (school name and student name)</li> <li>● Free Insert Account into Apple School Manager (ASM) and Mobile Device Management (MDM)</li> <li>● Including USB-C Charge Cable (1 meter) and 20W USB-C Power Adapter</li> <li>● Delivery Date: 10/1/2025 or before</li> </ul>	130		
2	<p><b>Flip Case for iPad (10th gen.) Wi-Fi (項目編號 1), with Pencil Slot for Apple Pencil (USB-C) (項目編號 5)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Color: Black</li> </ul>	130		
3	<p><b>10.9inch Glass Screen Protector for iPad (10th gen.) Wi-Fi (Item 1)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Provide Screen Protector Installation Service</li> </ul>	130		
4	<p><b>Apple Care+ (3 years)</b>  <i>Option 1: including iPad (10th gen.) Wi-Fi (項目編號 1) and Apple Pencil (USB-C) (項目編號 5)</i>  <i>Option 2: iPad (10th gen.) Wi-Fi (項目編號 1) only</i></p>	130		
5	<p><b>Apple Pencil (USB-C)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Length: 6.10 inches (155 mm)</li> <li>● Diameter: 0.35 inch (8.9 mm)</li> <li>● Weight: 0.72 ounce (20.5 grams)</li> <li>● Connections: Bluetooth, USB-C Connector</li> <li>● Other Features: Magnetically Attaches</li> </ul>	130		
6	<p><b>Mobile Device Management (MDM) System (3 years)(depend on students school year)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Compatible with School Existing MDM System</li> </ul>	130		
<b>Total:</b>			\$	



## 標書條款及細則

1. 投標方須接受整項訂單或部分訂單。
2. 若所述產品在安裝後出現不符規格的情況，學校有權終止與已選定的投標方簽署之合約。投標方亦須對由此引起的延誤或重新招標所造成的任何損失負責。最高賠償金額以合同總額為限。
3. 工作參考資料如有虛假，將被視為不符規格。
4. 以上投標報價須適用於 1 至 150 名學生，學校有權更改採購數量，實際訂購數量以落單時為準。

## 第II部分

### 利益衝突申報及資料保密

本人/本公司確認是次參與報價/投標的人員

1. 與伊利沙伯中學舊生會小學內任何人有沒有業務往來或任直接或間接的財務利益。  
 有，請說明 \_\_\_\_\_  
 沒有
2. 有沒有任何家人或親屬(包括:配偶、父母、配偶父母、兄弟姐妹及其配偶、配偶的兄弟姐妹及其配偶)在伊利沙伯中學舊生會小學擔任現任職位。  
 有，請說明職員姓名與關係 \_\_\_\_\_  
 沒有

本人/本公司承諾不會在未經學校授權下披露有關報價或招標的資料。

### 其他聲明

本人/本公司知悉，所有未經特別註明的項目，均須按照該細則的規定提供服務；投標書由截標日期起計90天內仍屬有效；90天後未獲通知代表落選，校方不作另行通知。

本人/本公司明白，如收到學校訂單後未能提供報價/投標書上所列之物料或服務，本人/本公司須負責賠償學校從另處採購上述物料或服務的差價。

公司印鑑

公司/機構名稱: \_\_\_\_\_

獲授權簽署投標書的代表的姓名及簽署:

姓名 (請以正楷填寫): \_\_\_\_\_ 職銜: \_\_\_\_\_

簽署: \_\_\_\_\_

電話號碼: \_\_\_\_\_ 傳真號碼: \_\_\_\_\_

電郵地址: \_\_\_\_\_

日期: \_\_\_\_\_

**伊利沙伯中學舊生會小學**  
**承投提供「購買平板電腦(BYOD計劃)(2024-2025)」 (QESOSAPS/TD/24003)**

**不擬投標通知書**

如 貴公司未能承投服務/產品，請填妥此表格後，於 2024 年 10 月 31 日正午 12 時前，傳真至 2448 0997 或寄回新界天水圍天耀邨第一期伊利沙伯中學舊生會小學收。

敬啟者：

本公司現知會 貴校，本公司不擬投標「購買平板電腦(BYOD計劃)(2024-2025)」(QESOSAPS/TD/24003)，原因如下：(請在適當的空格□內加上✓)

- 未能提供邀請報價／標書所示產品或服務
- 未能達到邀請報價／標書所示要求規格
- 未能於截止限期內遞交邀請報價／標書  未能提供邀請報價／標書所示產品或服務
- 其他 (請註明)：\_\_\_\_\_

此致

伊利沙伯中學舊生會小學校長

公司印鑑

公司/機構名稱：\_\_\_\_\_

獲授權簽署投標書的代表的姓名及簽署：

姓名 (請以正楷填寫)：\_\_\_\_\_ 職銜：\_\_\_\_\_

簽署：\_\_\_\_\_

電話號碼：\_\_\_\_\_ 傳真號碼：\_\_\_\_\_

電郵地址：\_\_\_\_\_

日期：\_\_\_\_\_

致：

新界天水圍天耀邨第一期  
伊利沙伯中學舊生會小學  
校長收

學校檔號：QESOSAPS/TD/24003

投標/邀請書面報價

「購買平板電腦(BYOD計劃)(2024-2025)」

截標日期：31/10/2024 (正午 12 時)